

Meno a priezvisko, tituly	Vladimír Biloveský, doc. Mgr. PhD.
Dátum a miesto narodenia	1968, Bardejov
Vysokoškolské vzdelanie a ďalší akademický rast	Habilitačné konanie: 2010 – FF UKF v Nitre, odbor: 2.1.35 prekladateľstvo a tlmočníctvo Doktorandské štúdium („PhD.“) 2004 – ÚSL SAV, odbor: 81-02-9 literárna veda Vysokoškolské vzdelanie druhého stupňa „Mgr.“: 1993 – FHPV UMB, Banská Bystrica, odbor: učiteľstvo všeobecnovzdelávacích predmetov, anglický jazyk a literatúra; 1991 - PF Banská Bystrica, učiteľstvo všeobecnovzdelávacích predmetov, odbor: ruský jazyk – občianska náuka
Ďalšie vzdelávanie	2020 Online kurz profesionálneho rozvoja pre učiteľov prekladu, Moskva; 2012 Vzdelávanie vysokoškolských učiteľov UMB zodpovedných za riadenie vysokoškolského vzdelávania; 1999 Účastník ročného seminára pre učiteľov prekladu a tlmočenia, Université March Bloch, Strasbourg
Priebeh zamestnaní (obdobie od-do v rokoch, názov inštitúcie)	1997 – doteraz FF UMB v Banskej Bystrici 1995 – 2000 Štátna jazyková škola, Banská Bystrica 1991 – 1995 Obchodná akadémia, Bardejov
Priebeh pedagogickej činnosti (pracovisko/predmety), uviesť obdobie od-do (rok)	FF UMB v Banskej Bystrici: metodika prekladu - 2010 - doteraz, odborný preklad 2 - 2019 - doteraz počítačom podporovaný preklad - 2019 - doteraz , metodológia translatológie - 2012 - doteraz dejiny kritiky prekladu - 2012 - doteraz preklad umeleckých textov – 2017- doteraz štylistika anglického jazyka – 2005 - 2008 počúvanie s porozumením - 1997 - 2000 Cudzí jazyk (AJ) pre doktorandov 1, 2,3 - 2013 – 2020 štylistika anglického jazyka) Štátna jazyková škola v Banskej Bystrici: anglický jazyk – 1995 - 2000, Obchodná akadémia v Bardejove: anglický jazyk, ruský jazyk – 1991 - 1995
Odborné alebo umelecké zameranie	dejiny prekladu, metodika prekladu, odborný preklad
Publikačná činnosť vrátane rozsahu (autorské hárky) a kategórie evidencie (podľa vyhlášky MŠVVaŠ SR č. 397/2020 Z. z.) monografia učebnica skriptá	1. Monografie AAB Vedecké monografie vydané v domácich vydavateľstvách BILOVESKÝ, Vladimír – Šuša, Ivan: Banskobystrické myslenie o preklade a tlmočení: (veda, výskum, edukácia).1. vyd. - Banská Bystrica: Vydavateľstvo Univerzity Mateja Bela - Belianum, 2017. - 136 s. - ISBN 978-80-557-1329-8 [Biloveský Vladimír (50 %)] (6,85 AH) BILOVESKÝ, Vladimír: Zázraky v orechovej škrupinke: prekladové konkretizácie tvorby S. W. Hawkinga v slovenskom kultúrnom priestore. - 1. vyd. - Banská Bystrica: Univerzita Mateja Bela, Fakulta humanitných vied, 2011. - 158 s. - ISBN 978-80-557-0249-0 [Biloveský Vladimír (100 %)] (7,95 AH) BILOVESKÝ, Vladimír: Termín a/alebo metafora? (preklad anglicky písaných neumeleckých textov s umeleckými prvkami). - 1. vyd. - Banská Bystrica: Univerzita Mateja Bela, 2005. - 146 s. ISBN 80-8083-078-9

	<p>[Biloveský Vladimír (100 %)] [7,30 AH]</p> <p>2. Učebnice ACB Vysokoškolské učebnice vydané v domácich vydavateľstvách BILOVESKÝ, Vladimír – Djovčoš, Martin: Vybrané kapitoly z translatológie II. Belianum 2. dopl. a uprav. vyd. - Banská Bystrica: Univerzita Mateja Bela, 2020. - 260 s. - ISBN 978-80-557-1791-3 [Biloveský Vladimír (50 %)] [10,05 AH]</p> <p>BILOVESKÝ, Vladimír – Djovčoš, Martin: Vybrané kapitoly z translatológie I. Belianum - Banská Bystrica: Univerzita Mateja Bela, 2019. - 202 s. ISBN 978-80-557-1610-7 [Biloveský Vladimír (50 %)] [10,05 AH]</p> <p>3. Skriptá BCI Skriptá a učebné texty BILOVESKÝ, Vladimír – Králová, Zdena: Štýl v procese prekladu (textový materiál). 1. vyd. - Banská Bystrica: Univerzita Mateja Bela, 2002. - 100 s. ISBN 80-8055-133-2 [Biloveský Vladimír (50 %)] [5,05 AH]</p>
Ohlasy na vedeckú / umeleckú prácu	Celkový počet: 162 Wos a Scopus: 16
Počet doktorandov: školených ukončených	- 7
Téma inauguračnej prednášky	Úloha interpersonálnych zručností pri nácviku prekladateľskej kompetencie
Vedecká rada fakulty a vysokej školy, ktoré rozhodovali o návrhu na profesora	Vedecká rada Filozofickej fakulty UKF v Nitre Vedecká rada UKF v Nitre
Návrh na vymenovanie za profesora v odbore habilitačného a inauguračného konania	prekladateľstvo a tlmočníctvo
Kontaktná adresa (uviesť adresu, e-mail, telef. kontakt)	Katedra anglistiky a amerikanistiky, Filozofická fakulta UMB, Tajovského 40, Banská Bystrica 974 01 vladimir.bilovesky@umb.sk , 0907 837 549